

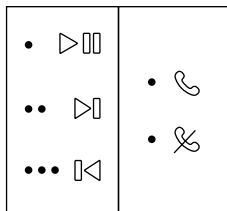
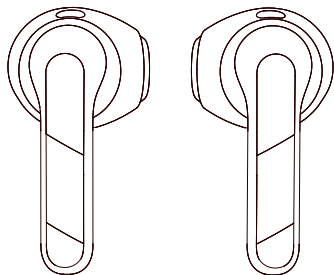


QUICK START GUIDE



- 1** OPEN THE CHARGING CASE
- 2** PRESS AND HOLD THE BUTTON ON THE BOTTOM OF THE CASE UNTIL THE LED TURNS TO A SLOW BLUE PULSE.
- 3** OPEN THE BLUETOOTH® LIST ON YOUR PHONE AND SELECT *ADIDAS Z.N.E. 01*

▶ TOUCH CONTROL



○ CHARGING CASE



العربية

البدء

1. افتح علبة الشحن.
2. افتح قائمة Bluetooth على هاتفك واختر **adidas FWD-02 SPORT**.
3. ضع سماعات الأذن واضغط على تشغيل.

التحكم باللمس

احصل على تطبيق سماعات الأذن adidas لتفعيل المزيد من الميزات وتهيئة التحكم باللمس.

علبة الشحن

يتوفر الدليل الكامل داخل التطبيق أو على adidasheadphones.com.

ČEŠTINA

ZAČÍNÁME

1. Otevřete nabíjecí pouzdro.
2. V telefonu otevřete seznam zařízení Bluetooth® a vyberte možnost **adidas FWD-02 SPORT**.
3. Nasadíte si sluchátka a stisknete tlačítko Přehrát.

OVĽADÁNÍ DOTYKEM

Chcete-li aktivovat více funkcí a nastavit ovládání dotykem, stáhněte si aplikaci **adidas headphones**.

NABÍJECÍ POUZDRO

Kompletní návod k obsluze najdete v aplikaci nebo na stránkách adidasheadphones.com.

БЪЛГАРСКИ ЕЗИК

НАЧАЛО

1. Отворете захранващия калъф.
2. Отворете Bluetooth® списъка на телефона си и изберете **adidas FWD-02 SPORT**.
3. Поставете слушалките и натиснете възпроизвеждане.

КОНТРОЛ С ДОКОСВАНЕ

Вземте приложението **adidas headphones**, за да активирате още функции и да конфигурирате контрола с докосване.

ЗАРЕЖДАЩ КАЛЪФ

Пълният справочник е наличен в приложението или на adidasheadphones.com.

DANSK

KOM I GANG

1. Åbn opladningsetuiet.
2. Åbn Bluetooth®-listen på din telefon, og vælg **adidas FWD-02 SPORT**.
3. Tag dine øretelefoner på og tryk på afspil.

BERØRINGSBETJENING

Få **adidas headphones**-appen til at aktivere flere funktioner og konfigurér berøringsbetjeningen.

OPLADNINGSETUI

Den komplette manual kan findes i appen eller på adidasheadphones.com.

DEUTSCH

ERSTE SCHRITTE

1. Öffne die Ladebox.
2. Öffne die Liste der Bluetooth®-Geräte auf deinem Mobiltelefon und wähle **adidas FWD-02 SPORT**.
3. Setze deine Ohrhörer ein und starte die Wiedergabe.

TOUCH-BEDIENELEMENTE

Hol dir die **adidas headphones** App, um zusätzliche Funktionen zu aktivieren und die Touch-Bedienelemente zu konfigurieren.

LADEBOX

Die komplette Gebrauchsanweisung findest du in der App oder unter adidasheadphones.com.

ESPAÑOL

CÓMO EMPEZAR

1. Abre el estuche de carga.
2. Abre la lista de Bluetooth® en tu teléfono y selecciona **adidas FWD-02 SPORT**.
3. Ponte los auriculares de botón y pulsa reproducir.

CONTROL TÁCTIL

Permite que la aplicación **adidas headphones** active más características y configura el control táctil.

ESTUCHE DE CARGA

El manual completo está disponible en la aplicación o en adidasheadphones.com.

EESTI

ALUSTAMINE

1. Avage laadimiskarp.
2. Avage oma telefonis Bluetooth®-i loend ja valige **adidas FWD-02 SPORT**.
3. Pange kuularid kõrva ja vajutage esitusnuppu.

PUUTEJUHTIMINE

Hankige rakendus **adidas headphones**, et aktiveerida veel funktsioone ja konfigurierida puutejuhtimine.

LAADIMISKARP

Täielik juhend on saadaval rakenduses või aadressil adidasheadphones.com.

SUOMI

PIKAOPAS

1. Avaa latauskotelo.
2. Avaa puhelimesi Bluetooth®-luettelo ja valitse **adidas FWD-02 SPORT**.
3. Laita nappikuulokkeet korviisi ja paina toistopainiketta.

KOSKETUSSÄÄDÖT

Hanki **adidas headphones** -sovellus, niin pääset aktivoimaan lisää ominaisuuksia ja määrittämään kosketussäätöjen asetukset.

LATAUSKOTELLO

Opas löytyy kokonaisuudessaan sovelluksesta tai osoitteesta adidasheadphones.com.

www.adidasheadphones.com

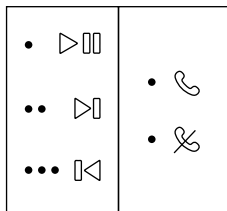
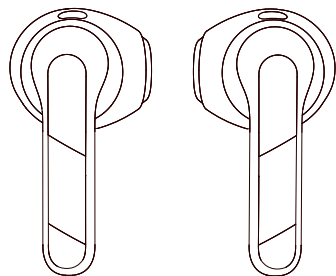


QUICK START GUIDE



- 1** OPEN THE CHARGING CASE
- 2** PRESS AND HOLD THE BUTTON ON THE BOTTOM OF THE CASE UNTIL THE LED TURNS TO A SLOW BLUE PULSE.
- 3** OPEN THE BLUETOOTH® LIST ON YOUR PHONE AND SELECT *ADIDAS Z.N.E. 01*

▶ TOUCH CONTROL



○ CHARGING CASE



العربية

البدء

1. افتح علبة الشحن.
2. افتح قائمة Bluetooth على هاتفك واختر **adidas FWD-02 SPORT**.
3. ضع سماعات الأذن واضغط على تشغيل.

التحكم باللمس

احصل على تطبيق سماعات الأذن adidas لتفعيل المزيد من الميزات وتهيئة التحكم باللمس.

علبة الشحن

يتوفر الدليل الكامل داخل التطبيق أو على adidasheadphones.com.

ČEŠTINA

ZAČÍNÁME

1. Otevřete nabíjecí pouzdro.
2. V telefonu otevřete seznam zařízení Bluetooth® a vyberte možnost **adidas FWD-02 SPORT**.
3. Nasadíte si sluchátka a stisknete tlačítko Přehrát.

OVĚŘENÍ DOTYKEM

Chcete-li aktivovat více funkcí a nastavit ovládání dotykem, stáhněte si aplikaci **adidas headphones**.

NABÍJECÍ POUZDRO

Kompletní návod k obsluze najdete v aplikaci nebo na stránkách adidasheadphones.com.

БЪЛГАРСКИ ЕЗИК

НАЧАЛО

1. Отворете захранващия калъф.
2. Отворете Bluetooth® списъка на телефона си и изберете **adidas FWD-02 SPORT**.
3. Поставете слушалките и натиснете възпроизвеждане.

КОНТРОЛ С ДОКОСВАНЕ

Вземте приложението **adidas headphones**, за да активирате още функции и да конфигурирате контрола с докосване.

ЗАРЕЖДАЩ КАЛЪФ

Пълният справочник е наличен в приложението или на adidasheadphones.com.

DANSK

KOM I GANG

1. Åbn opladningsetuiet.
2. Åbn Bluetooth®-listen på din telefon, og vælg **adidas FWD-02 SPORT**.
3. Tag dine øretelefoner på og tryk på afspil.

BERØRINGSBETJENING

Få **adidas headphones**-appen til at aktivere flere funktioner og konfigurér berøringsbetjeningen.

OPLADNINGSETUI

Den komplette manual kan findes i appen eller på adidasheadphones.com.

DEUTSCH

ERSTE SCHRITTE

1. Öffne die Ladebox.
2. Öffne die Liste der Bluetooth®-Geräte auf deinem Mobiltelefon und wähle **adidas FWD-02 SPORT**.
3. Setze deine Ohrhörer ein und starte die Wiedergabe.

TOUCH-BEDIENELEMENTE

Hol dir die **adidas headphones** App, um zusätzliche Funktionen zu aktivieren und die Touch-Bedienelemente zu konfigurieren.

LADEBOX

Die komplette Gebrauchsanweisung findest du in der App oder unter adidasheadphones.com.

ESPAÑOL

CÓMO EMPEZAR

1. Abre el estuche de carga.
2. Abre la lista de Bluetooth® en tu teléfono y selecciona **adidas FWD-02 SPORT**.
3. Ponte los auriculares de botón y pulsa reproducir.

CONTROL TÁCTIL

Permite que la aplicación **adidas headphones** active más características y configura el control táctil.

ESTUCHE DE CARGA

El manual completo está disponible en la aplicación o en adidasheadphones.com.

EESTI

ALUSTAMINE

1. Avage laadimiskarp.
2. Avage oma telefonis Bluetooth®-i loend ja valige **adidas FWD-02 SPORT**.
3. Pange kuularid kõrva ja vajutage esitusnuppu.

PUUTEJUHTIMINE

Hankige rakendus **adidas headphones**, et aktiveerida veel funktsioone ja konfigurierida puutejuhtimine.

LAADIMISKARP

Täielik juhend on saadaval rakenduses või aadressil adidasheadphones.com.

SUOMI

PIKAOPAS

1. Avaa latauskotelo.
2. Avaa puhelimesi Bluetooth®-luettelo ja valitse **adidas FWD-02 SPORT**.
3. Laita nappikuulokkeet korviisi ja paina toistopainiketta.

KOSKETUSSÄÄDÖT

Hanki **adidas headphones** -sovellus, niin pääset aktivoimaan lisää ominaisuuksia ja määrittämään kosketussäätöjen asetukset.

LATAUSKOTELLO

Opas löytyy kokonaisuudessaan sovelluksesta tai osoitteesta adidasheadphones.com.

www.adidasheadphones.com



LEGAL & SAFETY

LEGAL NOTICE

© All rights reserved. adidas, the Badge of Sport and the 3-Stripes mark are registered trademarks of adidas used by Zound Industries International AB under license from adidas AG.

© Tous droits réservés. adidas, le "Badge of Sport" et le logo de marque à 3 bandes sont des marques déposées par adidas et utilisées par Zound Industries International AB sous licence d'utilisation accordée par adidas AG.

Design of the device is intellectual property of Zound Industries International AB.

The Bluetooth® wordmark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Zound Industries is under license.

All other trademarks are the property of their respective owners and may not be used without permission.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, 111 20 Stockholm, Sweden

FCC statement

WARNING: Any changes or modifications to this device not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This device must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. The limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

U.S. responsible party, contact information:

Zound Industries USA, Inc.
240 W 39th Street Suite 1101, New York, NY 10018, USA
Telephone number: 646-214-1003

IC statement

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Cet appareil est conforme à la norme RSS sans licence d'Industrie Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes: (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférence et (2) cet appareil doit supporter les interférences, y compris les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement inattendu.

This device complies with the RF exposure limits for an uncontrolled environment set forth by Industry Canada. Canadian information on RF exposure and compliance can be obtained from Industry Canada.

Cet appareil est conforme aux réglementations d'Industrie Canada concernant les limites d'expositions aux radiofréquences dans un environnement non contrôlé. Les informations sur l'exposition aux RF et de conformité pour le Canada peuvent être obtenues auprès d'Industrie Canada.

This Class B digital device complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de classe B est conforme à la norme ICES-003 au Canada.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

Ifetel

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

Anatel

Este produto está homologado pela ANATEL, de acordo com os procedimentos regulamentados pela Resolução nº. 242/2000 e atende aos requisitos técnicos aplicados. Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.

Para maiores informações, consulte o site da ANATEL - www.anatel.gov.br

取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前述合法通信，指依電信管理法規作業之無線電通信。低功率射頻器材須符合安全合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

R0.3



Complies with
IMDA Standards
DA106056

ENGLISH

Important safety instructions

- Not suitable for children under age three.
- Contains small parts, which may constitute a choking hazard.
- Long-term exposure to loud audio may cause hearing loss. To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.
- Electrical products, cables, batteries, packaging, and the manual, should not be mixed with general household waste. For proper recycling, please take these products to a designated collection point where they will be accepted free of charge or return them to your local retailer. Correct product disposal saves resources and prevents negative effects on human health and the environment.

To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, dispose of defective rechargeable batteries only at designated collection points, or return them to your specialist dealer.

Warnings

- Set your sound source to low volume before using these headphones.
- Do not use these headphones when operating a motor vehicle, a bicycle, heavy machinery, or where your inability to hear external sounds may present a danger to you or others.
- Using these headphones limits your ability to hear noises around you, regardless of listening volume.
- Keep away from fire, water, and high voltage equipment.
- Do not modify, disassemble, open, drop, crush, puncture, or shred these headphones.
- Do not heat above 113°F (45°C).
- Do not short-circuit the internal battery or its cells.
- In the event of cell leakage, do not allow the liquid to come in contact with the skin or the eyes.
- The internal battery is not end-user replaceable.
- Only use the included charging case with the addidas Z.N.E. 01 earbuds.

Disclaimer

The availability of third party services may need separate agreements between you and any third party and Zound Industries International AB do not take responsibility for the availability of such services.

Stated play time is calculated using a random selection of music played at medium volume.

The information contained herein is correct at the time of publication, with reservation for editorial errors. This product is software dependent and its functions and compatibility can change when updating the software.

Hereby, Zound Industries International AB, declares that this product is in compliance with 2014/53/EU and the UK The Radio Equipment Regulations 2017 (SI2017/1206).

Maximum RF transmit power: < 20 dBm.

The full text of the EU and UKCA declaration of conformity is available at the following website: addisheadphones.com/doc

Designed in Stockholm • Produced in China

العربية

تعليمات السلامة المهمة

- غير مناسب للأطفال تحت ثلاث سنوات، حيث تحتوي أجزاء صغيرة، قد تتسبب في خطر الاختناق.
- قد تتسبب التعرض طويل الأجل للصوت العالي في فقدان السمع. لمنع الضرر المحتمل بالسمع، لا تسمع بمستويات الصوت أعلى من 113 درجة فهرنهايت.
- يجب عدم مزج المنتج مع المنتجات الكهربائية والكابلات والبطاريات واللفاف والادوية والمواد المتفجرة العامة.
- لا تاتبع التعليمات المحددة في هذه المنتجات إلا في مركز بيع المنتجات المحدد حيث سيتم قبولها بدون تكلفة أو إرجاعها إلى البائع الموزع المحلي أو الشخص الصحيح من المنتجين المحليين والموزعين.
- الإنسان وعلى البيئة.

الطاقة من الضوضاء المحتملة، بالإضافة إلى بضعة الأسابيع تحت الخطأ غير المتخصص من الغالب، يتخلص من البطارية الغالبية إعادة الشحن المتخصص في مراكز تجميع الغالبية المتخصصة أو أعدائها إلى التوكل

تحذيرات

- اصطص مصدر الصوت على مستوى صوت منخفض قبل استخدام سماعة الرأس.
- لا تستخدم سماعة الرأس هذه عند تشغيل سيارة أو دراجة أو ماكينة نظيفة أو حيث قد يشكل عدم القدرة على سماع الأصوات الخارجة خطراً علىك أو على الآخرين.
- يؤدي استخدام هذه السماعة إلى الحد من قدرتك على سماع الأصوات الخارجية من حولك، بغض النظر عن صوت السماعة.
- ابتعد عن النار والمواد والسمات ذات الجهد الكهربائي المرتفع.
- لا تدنل سماعة الرأس أو تفككها أو تفصلها أو تسطعها من مكان مرتفع، واستخدمها أو وثقها.
- ابق الأذن بعيداً عن الحرارة غير 45 درجة مئوية (113 درجة فهرنهايت).
- لا تعرض سماعة البطارية الداخلية أو خلاياها.
- في حالة وقوع سرب من الخلية، لا تسمح بملامسة السائل للشرارة أو اللصق.
- الطارية الداخلية غير مفعلة ليسهلها المستخدم الهادي.
- استخدم فقط قفلة الشحن المرفقة مع سماعات الأذن addidas Z.N.E. 01.

إزالة السموم

قد يحتاج بقاء جزيئات الطراف البالي إلى إرماف إنافايات منفصلة بين Zound Industries International AB ودخل إنافايات منفصلة بين Zound Industries International AB ومسؤولية توافر هذه الخدمات.

بحسب وف التمشيل المحدد اعتماداً على الاختلافات القسوانية للموسيقى

التي تم تشغيلها على المستوى المتوسط للصوت.

العمليات الواردة هنا محدثة في وقت نشر هذا الدليل، مع مراعاة الاطلاع الخارجية، يصعد هذا المنتج على البرامج وطولها وقد يغير التوافق عند تحديث البرامج.

متمم في ستوكهولم • من إنتاج في الصين

БЪЛГАРСКИ ЕЗИК

Важни указания за безопасност

- Не е подходящо за деца под тригодишна възраст. Съдържа малки части, които могат да причинят задушаване.
- Продължителното излагане на силни звуци може да доведе до загуба на слуха. За да се предотврати увреждане на слуха, не слушайте предимствено време при високи нива на силата на звука.
- Електрическите продукти, кабели, батерии, опаковки и ръководства не трябва да се смесват с общите битови отпадъци. Моля, с цел подпомагане рециклиране, продайте тези продукти в събирателен пункт, където те ще бъдат приети безплатно или ги върнете на Вашия местен търговец на дребно. Правилното унищожаване на отпадъците спестява ресурси и предотвратява отрицателните ефекти върху човешкото здраве и околната среда.

За да предотвратите възможни щети върху околната среда или човешкото здраве от неконтролирано изхвърляне на отпадъци, изхвърляйте дефектната акустична батерия в специални пунктове за събиране или я върнете на специализиран дилър.

Предупреждения

- Преди да използвате слушалките, настройте източника на звука на ниска сила на звука.
- Не използвайте тези слушалки когато управлявате моторно превозно средство, велосипед, работи с тежка техника или когато неспособност да чуе чужди външни звуци може да представлява опасност за Вас или за останалите.
- Използването на тези слушалки ограничават възможността ви да чувате шумовете около вас, независимо от силата на звука.
- Пазете от огън, вода и оборудване под високо напрежение.
- Не променяйте, не разглобявайте, не отваряйте, не изпускайте, не смачквайте, не пробивайте и не разрязвайте слушалките.
- Не нагрявайте над 113°F (45°C).
- Не съхранявайте напълно изтощена батерия или нейните клетки.
- В случай на протичане на батерията, не позволявайте течността да влезе в кожата или очите.
- Изтощена батерия не може да се сменя от краен потребител.
- Използвайте само включената кутия за зареждане със слушалките за уши addidas Z.N.E. 01.

Отказ от отговорност

Наличието на услуги на трети страна може да наложи подписването на отделни споразумения между Вас и трета страна, и Zound Industries International AB не носи отговорност за наличността на такива услуги. Посоченото време за работа е изчислено като е използвана случайна селекция на музика, възпроизведена със средна сила на звука. Информацията, която се съдържа тук, е вярна към момента на публикуването и, с условие за допускане на редакторски грешки. Този продукт зависи от софтуера и неговите функции и съвместимост могат да се променят при актуализиране на софтуера. С настоящото Zound Industries International AB декларира, че този продукт е в съответствие с Директива 2014/53/ЕО на Европейския парламент и на Съвета. Максимална предавателна мощност RF (радиочестота) - < 20 dBm. За декларацията за съответствие, моля, посетете следния уеб сайт: addisheadphones.com/doc

Проектирано в Стокхолм • Произведено в Китай

ČEŠTINA

Důležité bezpečnostní pokyny

- Nevhodné pro děti mladší tří let. Obsahuje malé části, které mohou představovat nebezpečí udušení.
- Dlouhodobé vystavení hlasitému poslechu může způsobit ztrátu sluchu. Abyste takové ztrátě předvídali, neposloucháte delší dobu při vysoké hlasitosti.
- Elektrické produkty, kabely, baterie, balení a návody nevyhazujte spolu s běžným komunálním odpadem. Řádnou recyklaci těchto produktů zajišťte na označených sběrných místech, která je bezplatně přijímá, případně je vrátíte místnímu prodejci. Řádné odstranění produktů šetří přírodní zdroje a snižuje negativní dopady na lidské zdraví a životní prostředí.

Abyste nedošli k újme na životním prostředí nebo lidském zdraví, zlikvidujte neodstraněnou odpadní baterii, odstraněte vadné baterie pouze na označených sběrných místech nebo je vraťte specializovanému prodejci.

Varování

- Před použitím sluchátek nastavte zvukový zdroj na nízkou hlasitost.
- Sluchátka nepoužívejte při řízení motorových vozidel, kol, těžkých strojů nebo tam, kde nemožnost slyšet zvuky okolí může představovat nebezpečí pro vás či druhé.
- Používání těchto sluchátek omezuje vaši schopnost slyšet zvuky kolem vás, bez ohledu na hlasitost při poslechu.
- Držte výrobek mimo dosah ohně, vody a zařízení s vysokým napětím.
- Sluchátka neupravujte, nedemontujte, neteotvortejte, nepouštějte na zem, neřte, nepropichujte ani netřete.
- Nezahřívajte nad 45°C.
- Nezkráťte batérie ani jejz články.
- V prípade úniku z článků je třeba zabránit, aby se kapali na dostala do styku s pokožkou nebo očima.
- Vestavná baterie není vyměnitelná koncovým uživatelem.
- Se sluchátky do uší addidas Z.N.E. 01 používejte pouze nabíjecí pouzdro, které je součástí balení.

Vytoučení odpovědnosti

Dostupnost služeb třetích stran může vyžadovat samostatné dohody mezi vámi a třetí stranou a společnost Zound Industries International AB nese žádnou odpovědnost za dostupnost takových služeb.

Uvedená hodba přehrávání je vypočítána pomocí náhodného výběru hudby přehrávané při střední hlasitosti.

Informace uvedené v tomto dokumentu jsou správné k okamžiku vydání s výhradou redakčních chyb. Produkt závisí na softwaru a jeho funkčnosti a kompatibilita se může po aktualizaci softwaru změnit.

Tímto společnost Zound Industries International AB prohlašuje, že tento produkt je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Maximální vysílací výkon: < 20 dBm. Prohlášení o shodě naleznete na následujících webových stránkách: addisheadphones.com/doc

Design vytvořen ve Stockholmu • Vyrobeno v Číně

DANSK

Vigtige sikkerhedsinstruktioner



Ikke egnet til børn under tre år. Indeholder små dele som kan være en kvælingsfare.



At lytte til høj musik eller høje lyde i længere perioder kan medføre høretab. For at undgå mulige høreskader er det vigtigt ikke at lytte til høj musik eller høje lyde i længere tidsrum.



Elektriske produkter, kabler, batterier, emballage og manualen må ikke blandes med almindeligt husholdningsaffald. For korrekt bortskaffelse skal du medtage disse produkter til en genbrugsstation, hvor de vil blive accepteret gratis, eller returnere dem til din lokale forhandler. Korrekt bortskaffelse af produktet sparer ressourcer og forhindrer negative påvirkninger på folkesundheden og miljøet.

For at forebygge skader på miljøet og folkesundheden i forbindelse med ukontrolleret bortskaffelse af affald, så bortskaf brugte genopladelige batterier på særlige indsamlingssteder, eller returner dem til din forhandler.

Advarsel

- Indstil lav volumen på lydkilden inden brug af hovedtelefoner.
- Brug ikke disse hovedtelefoner når du betjener maskiner, fører et motorkøretøj eller kører på cykel eller hvis det kan være til fare for dig og andre at du ikke kan høre dine omgivelser.
- Når du bruger disse hovedtelefoner begrænser det din evne til at høre dine omgivelser, uanset lydstyrken.
- Hold hovedtelefonerne væk fra ild, vand og udstyr med høj spænding.
- Undlad at modificere, skille ad, åbne, bane, knuse, punktere, snitte i hovedtelefonerne.
- Må ikke udsætte for temperaturer over 45°C (113°F).
- Kortslet ikke det medfølgende batteri eller dets celler.
- I tilfælde af at batterierne lækker, så undgå at væsken kommer i kontakt med huden eller øjnene.
- Det interne batteri er ikke en led, som kan udslettes af brugeren.
- Brug kun den medfølgende opladerække med addas Z.N.E. 01 aretelefoner.

Ansvarsfraskrivelse

Tilgængeligheden af redpattjenesteydelser kan kræve separate aftaler mellem dig og en tredjepart, og Zound Industries International AB påtager sig intet ansvar for tilgængeligheden af sådanne tjenesteydelser.

Den angivne spilleetid beregnes ved at bruge et tilfældigt udvalgt af musik afspillet ved middel lydstyrke.

Oplysningerne heri var korrekte ved offentliggørelsen. Med forbehold for trykfejl. Dette produkt er betinget af dets software, og dets funktioner og kompatibilitet kan ændre sig, når du opdaterer softwaren.

Zound Industries International AB erklærer hermed, at dette produkt overholder direktiv 2014/53/EU.

Maksimal RF-sendeefekt: < 20 dBm. For erklæringen om overensstemmelse, se venligst følgende website: addasheadphones.com/doc

Designet i Stockholm - Fremstillet i Kina

DEUTSCH

Wichtige Sicherheitshinweise



Nicht geeignet für Kinder unter drei Jahren. Enthält kleine Teile, die verschluckt werden können und eine Erstickungsgefahr darstellen.



Zu lange akustischen Reizen hoher Lautstärke ausgesetzt zu sein, kann zu Hörverlust führen. Um Hörschäden zu vermeiden, höre nicht über längere Zeiträume mit hoher Lautstärke.



Elektrische Produkte, Kabel, Batterien, Verpackungen und das Handbuch dürfen nicht mit dem allgemeinen Hausmüll vermischet werden. Für eine ordnungsgemäße Entsorgung bringe diese Produkte bitte an eine dafür vorgesehene Sammelstelle, wo sie kostenlos angenommen werden, oder bringe sie zum örtlichen Händler zurück. Eine ordnungsgemäße Entsorgung des Produkts schützt Ressourcen und verhindert negative Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt.

Um schädliche Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit durch unsachgemäße Entsorgung zu verhindern, entsorge den defekten Akku bei einer speziellen Annahmestelle oder gib ihn bei deinem Fachhändler ab.

Warnung

- Stelle die Lautstärke deiner Klingelkugel auf eine niedrige Stufe ein, bevor du die Kopfhörer verwendest.
- Verwende diese Kopfhörer nicht beim Fahren von Kraftfahrzeugen oder Fahren mit dem Fahrrad, beim Bedienen schwerer Maschinen oder wenn das Überhören von Umgebungsgläuschen eine Gefahr für dich oder andere darstellen kann.
- Das Tragen dieses Kopfhörers schränkt deine Fähigkeit, Umgebungsgläusche wahrzunehmen, bei jeder Lautstärke ein.
- Halte den Kopfhörer von Feuer, Wasser und Hochspannungsanlagen fern.
- Nimm keine Veränderungen am Kopfhörer vor, demontiere und öffne ihn nicht, lasse ihn nicht fallen, zerbreche, durchbohre oder zerlege ihn nicht.
- Setze das Gerät keiner Temperatur von über 45°C aus.
- Erzeuge keinen Kurzschluss am eingebauten Akku oder an den Zellen.
- Falls eine Zelle undicht wird, achte darauf, dass die Flüssigkeit nicht mit der Haut oder den Augen in Berührung kommt.
- Der eingebaute Akku kann nicht durch den Benutzer ausgetauscht werden.
- Verwende für die Ohrhörer addas Z.N.E. 01 nur die im Lieferumfang enthaltene Ladebox.

Haftungsausschluss

Die Verfügbarkeit von Dienstleistungen Dritter kann eigenständigen Vereinbarungen zwischen dir und dem Dritten erfordern. Zound Industries International AB übernimmt keine Verantwortung für die Verfügbarkeit dieser Dienstleistungen. Die angegebene Spieldauer wird basierend auf einer zufälligen Musikauswahl bei mittlerer Lautstärke kalkuliert. Die hierin enthaltenen Informationen sind zum Zeitpunkt ihrer Veröffentlichung aktuell, vorbehaltlich redaktioneller Fehler. Dieses Produkt ist softwareabhängig und seine Funktionen und Kompatibilität können sich beim Aktualisieren der Software ändern. Hiermit erkläre Zound Industries International AB, dass dieses Produkt den Bestimmungen der EU-Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Maximale RF-Sendeleistung: < 20 dBm. Um die Konformitätserklärung zu lesen, besuche bitte die folgende Website: addasheadphones.com/doc

Entworfen in Stockholm • Produziert in China

EESTI

Tähtsad ohutusjuhised



Ei sobi alla kolmeaastaste lastele. Sisaldab väikesi osi, mis võivad takista lämbumishoos.



Pikaajaline kokkupuude valjude helidega võib põhjustada kuulmiskahju. Kuulmiskahjustuste vältimiseks ärge kuulake valju muusikat pikka aega järjest.



Elektriseadmed, juhtmed, akusid, pakendid ja käsiraamatut ei tohiks visata olmeprügi hulka. Ringlussevõttuks viie nimetatud tooted ettenähtud kogumiskohas, kus need võetakse tasuta vastu, või tagastage need kohalikele jae müüjale. Toodete korrektne kõrvaldamine säästab ressursse ning ennetab kahjulikku mõju inimeste tervisele ja keskkonnale.

Võimaldada jäätmete kontrollimatu kõrvaldamisest tingitud võimalikku kahju keskkonnale ja inimeste tervisele, viie kasutuskõlbimatu akusid annul ettenähtud kogumiskohas või tagastage volitatud edasimüüjale.

Hoiatused

- Enne kõrvaklappe kasutamist seadke heliallika helitugevus madalale tasemele.
- Ärge kasutage neid kõrvaklappe mootorsõidukit juhtides, jalgrattaga sõites ega masinatega töötades või kui vahelduide mittekuulmine võib seada teid või teisi ohtu.
- Nende kõrvaklappe kasutamine piirab teie võimet ümbritsevad helisid kuulda, olenemata seadme helitugevusest.
- Hoida eemal tules, veest ja kõrgpingeseadmetest.
- Kõrvaklappe ei tohi muidu, koost lahti võtta, avada, maha pilata, purustada, lasti torgata ega katki rebida.
- Ärge hoidke kuumusel üle 45°C.
- Ärge lühistage siseakut ega akulelemente.
- Akulelementi lekke korral hoiduge vedeliku kokkupuust naha ja silmadega.
- Lõppkasutaja ei saa sisetesti akt vahetada.
- Kasutage ainult addas Z.N.E. 01 kuulartiga kaasnevat ladamisikarp.

Lahtiütus

Kõrvaldamise isikute teenuste kättesaadavuseks võib teil olla vajadus leppida ette ja kolmanda isiku vahel ning Zound Industries International AB ei vastuta vastutust selles teenuste kättesaadavuse eest.

Eisitatud taasesitustaja arvutimisel on kasutatud juhuslikult valitud muusikat, mida taasesitust kiskmiskel helitugevusel.

Juhendis esitatud teave on õige selle avaldamise ajal, arvestamata trükkivõtte. Toota toimimine sõltub tarkvarast ning selle funktsioonid ja ühilduvus võivad tarkvaravaruuse järele muutuda.

Käesoleva kinnitab Zound Industries International AB, et see toode vastab direktiivile 2014/53/EU. Maksimaalne raadiosendeefekt: < 20 dBm. Vastavusdeklaratsiooni lugemiseks külastage palun järgmist veebisaiti: addasheadphones.com/doc

Kujundatud Stockholm • Toodetud Hinas

ESPAÑOL

Instrucciones de seguridad importantes



No adecuados para niños menores de tres años. Contienen partes pequeñas que pueden hacer que un niño se atragante.



La exposición prolongada a audio a fuerte volumen puede provocar pérdida de audición. Para evitar posibles daños auditivos, no escuche música a un nivel de volumen alto durante periodos prolongados de tiempo.



Los productos eléctricos, cables, baterías, envoltorios y el manual no se deben mezclar con los desechos domésticos generales. Para un reciclaje correcto, lleve estos productos a un punto de recogida designado, donde los recogerán de manera gratuita, o devuélvalos a su punto de venta local. Eliminar el producto de manera correcta ahorra recursos y evita daños sobre las personas y el medioambiente.

Para evitar posibles daños al medioambiente o a la salud causados por el desecho incontrolado de residuos, lleve las baterías recargables defectuosas a puntos de recogida designados o devuélvalas a su distribuidor especializado.

Advertencias

- Baje el volumen antes de empezar a utilizar los auriculares.
- No use estos auriculares cuando conduzca un vehículo motorizado, monte en bicicleta o trabaje con máquinas pesadas, ni en cualquier actividad en la que el hecho de no poder oír sonidos exteriores pueda suponer un peligro para usted u otras personas.
- Usar estos auriculares limita la capacidad para oír los sonidos a su alrededor, cualquiera que sea el ajuste del volumen.
- Manténgalos alejados del fuego, agua y equipos de alto voltaje.
- No modifique, desmonte, abra, deje caer, aplaste, perforo o destruya el auricular.
- No lo exponga a temperaturas superiores a 45°C (113°F).
- No provoque cortocircuitos en la batería interna ni en las celdas.
- En caso de que se produzcan fugas en una celda, no permita que el líquido entre en contacto con la piel o los ojos.
- El usuario no puede reemplazar la batería interna.
- Con los auriculares de botón addas Z.N.E. 01 utilice únicamente el estuche cargador incluido.

Aviso legal

La disponibilidad de servicios de terceros puede precisar acuerdos independientes entre el usuario y cualquier tercero, y Zound Industries International AB no asume ninguna responsabilidad por la disponibilidad de estos servicios. El tiempo de reproducción indicado se calcula utilizando una selección de música aleatoria, reproducida a volumen medio. La información contenida en el presente documento es correcta en el momento de su publicación, excepto por posibles errores editoriales. Este producto depende del software y sus funciones y su nivel de compatibilidad puede cambiar al actualizar dicho software. Por la presente, Zound Industries International AB, declara que este producto cumple las directivas 2014/53/EU.

Potencia máxima de transmisión de radiofrecuencia: < 20 dBm. Si desea consultar la declaración de conformidad, visite el sitio web: addasheadphones.com/doc
Diseñado en Estocolmo • Fabricado en China

Conçu à Stockholm • Fabriqué en Chine

HRVATSKI

Važne sigurnosne upute



Nije prikladno za djecu mlađu od tri godine. Sadržaj stije dijelove koji mogu predstavljati opasnost od gušenja.



Dugotrajna izloženost glasnom zvuku može uzrokovati gubitak sluha. Kako biste spriječili moguće oštećenje sluha, nemojte slušati visoke razine zvuka dugo vrijeme.



Električne proizvode, kabele, baterije, pakiranje i priručnik ne treba odlagati u komunalni otpad. Za ispravno recikliranje odnesite ove proizvode na predodređeno odlagalište gdje će biti preuzeti besplatno ili ih vratite lokalnom proizvođaču. Ispravno odlaganje proizvoda šteti sredstvo i sprečava negativan utjecaj na ljudski zdravlje i okoliš.

Kako bi se spriječio onečišćenje okoliša ili štetno djelovanje na ljudsko zdravlje zbog nekontroliranog odlaganja otpada, punjivu bateriju koja više ne radi zbrinite na predodređeno odlagalište ili je vratite volanternom zastupniku.

Upozorenja

- Prije uporabe slušalice prilagodite izvor zvuka na nisku razinu glasnosc.
- Ove slušalice ne upotrebljavajte kod upravljanja motornim vozilom, biciklom, teškim strojevima ili u situaciji kad ne možete čuti vanjske zvukove što može predstavljati opasnost za vas ili druge.
- Uporaba ovih slušalica ograničava vašu sposobnost da čujete zvukove oko vas, bez obzira na glasnosc zvuka koju slušate.
- Držite podalje od plamena, vatre i opreme pod visokim naponom.
- Ne mijenjajte, rastavljajte, otvarajte, ispuštajte, gnojite, probijte, ne čupajte slušalice.
- Ne zagrijavajte ih iznad 113 °F [45 °C].
- Ne izazivajte kratki spoj na unutrašnjoj bateriji ili nezinim čelijama.
- U slučaju da baterija ispušta kiselinu, nemojte dopustiti da kiseline dođu u kontakt s kožom ili očima.
- Unutrašnju bateriju ne može zamijeniti korisnik.
- Upotrebljavajte samo priloženu kutiju za punjenje s adidas Z.N.E. 01 slušalicama.

Izjava o ograničanoj odgovornosti

Za raspoloživost usluga trećih strana može će biti potrebni zasebni ugovori između vas i treće strane, a Zound Industries International AB ne preuzima odgovornost za raspoloživost tih usluga.

Navedeno vrijeme reprodukcije računa se nasumičnim odabirom glazbe koja se reproducira na srednjoj jačini zvuka.

Ovdje navedeni podaci točni su u vrijeme objavljivanja, uz rezervaciju mogućnosti uredničke pogreške. Ova proizvođač ovisi o softveru, a njegove funkcije i kompatibilnost mogu se promijeniti prilikom ažuriranja softvera.

Ovine, Zound Industries International AB, izjavljuju da je ovaj proizvod u skladu s 2014/53/EU. Maksimalna snaga RF prijenosa: < 20 dBm. Za izjavu o sukladnosti posjetite sljedeće internetske stranice: adidasheadphones.com/doc

Dizajnirano u Stockholm • Proizvedeno u Kini

MAGYAR

Fontos biztonsági utasítások



Az eszköz használatára három éven aluli gyermekek számára nem alkalmas. Az alkatrészek tartalmaz, melyek fulladásveszélyt jelenthetnek.



A tartósan fellépő hangos zaj halláskárosodást okozhat. A potenciális halláserősítés megelőzése érdekében ne hallgasson hosszú időn át hangos zajt.



Az elektromos termékek, kábelek, akkumulátorok és csomagolóanyagok, valamint a hozzájuk tartozó kábelkötések nem helyezhetők az általános háztartási hulladékokba. A megfelelő újrahasznosítás érdekében vigye azokat a kijelölt gyűjtőhelyekre, ahol ingyenesen bevezetik őket, vagy juttassa vissza azokat a helyi viszonteladónak. A termék megfelelő ártalmatlanítása erőforrás-takarékosságot megvalósít, valamint megelőzi az emberi egészségére és a környezetre ártalmas nem biztonságos hulladékkezelés okozta esetleges környezetszennyezés vagy egészségügyi ártalom megelőzését érdekében a már nem használt akkumulátorokat vigye az erre a célra kijelölt gyűjtőhelyekre vagy a termék viszonteladójához.

A nem biztonságos hulladékkezelés okozta esetleges környezetszennyezés vagy egészségügyi ártalom megelőzését érdekében a már nem használt akkumulátorokat vigye az erre a célra kijelölt gyűjtőhelyekre vagy a termék viszonteladójához.

Figyelmeztetések

- A fejhallgató első használatára előtt állítsa a hangerősséget alacsonyra.
- Ne használja a fejhallgatót gépjárművezetés vagy kerekármű, gépkezelés vagy olyan tevékenység közben, amelynek során a külső hangok észlelésének hiánya veszélyt jelenthet Önre vagy másokra.
- A fejhallgató használatára a hangerőtől függetlenül korlátozza Önt a környező zajok észlelésétől.
- Tűztől, víztől és nagyszélességtől berendezésektől távol tartson.
- A fejhallgatót ne alkalmazzák, szerezze szét, nyissa fel, ejtse le, zúzza össze, szúrja át vagy vágja fel.
- Ne tegye ki 45 °C-nál magasabb hőmérsékletnek.
- Ne zárja rövidre a belső akkumulátort vagy annak csatlakozt.
- Amennyiben az akkumulátor cellája szivárogni kezdene, akadályozza meg, hogy a folyadék bőrrel érintkezzen vagy szembe kerüljön.
- A belső akkumulátor a felhasználó által nem cserélhető.
- Csak a adidas Z.N.E. 01 fullhallgatóval használja a mellékelt töltőt.

Jogi nyilatkozat

A harmadik fél által nyújtott szolgáltatások elérhetőségéhez külön megállapodásokra lehet szükség kózt és a harmadik fél kózt, és a Zound Industries International AB nem vállal felelősséget az ilyen szolgáltatások rendelkezésre állásáért.

A megfelelő lejártsági idő kiszámítása véletlenszerű zenei választék közepes hangerevű való lejátszása alapján történik.

Az itt szereplő információk a közzététel időpontján helytállóak. A szerkesztési hibák jogát fenntartjuk. A termék szoftverfrissítései a kózt és kompatibilitása a szoftver frissítése esetén módosulhatnak.

A Zound Industries International AB ezennel kijelenti, hogy a termék megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Maximális rádiófrekvencia adóteljesítmény: < 20 dBm. A megfelelősségi nyilatkozat az alábbi honlapon érhető el: adidasheadphones.com/doc

Tervezés: Stockholm • Gyártás: Kína

BAHASA INDONESIA

Fontos biztonsági utasítások



Tidak cocok untuk anak berusia di bawah tiga tahun. Mengandung berbagai komponen kecil, yang bisa menyebabkan bahaya terdengat.



Mendengarkan suara atau musik yang keras dalam waktu lama dapat menyebabkan kemampuan pendengaran berkurang. Untuk mencegah kemungkinan kerusakan pendengaran, jangan terlalu lama mendengarkan musik atau suara dengan volume tinggi.



Produk listrik, kabel, baterai, kemasan, dan panduan pengguna tidak boleh dimusnahkan dengan sampah rumah tangga umum. Untuk tujuan daur ulang, buang produk ke titik pengumpulan yang ditetapkan, tempat mereka akan diterima tanpa biaya tambahan atau kembalian produk ke tempat setempat Anda. Pemusnahan produk secara benar dapat menghambat sumber daya dan menghambat dampak negatif terhadap kesehatan manusia dan lingkungan.

Untuk mencegah bahaya terdengat lingkungan atau kesehatan manusia dari pemusnahan sampah yang tidak terdengat, buanglah baterai ini ulang yang rusak di tempat pengumpulan yang ditentukan atau kembalian kepada dealer spesialis Anda.

Peringatan

- Tetapkan sumber suara Anda pada volume rendah sebelum menggunakan headphone.
- Jangan menggunakan headphone ini saat mengoperasikan kendaraan bermotor, mengayuh sepeda, mesin berkarburator besar, atau jika dapat mengganggu kemampuan Anda mendengarkan suara lain serta membahayakan diri sendiri dan orang lain.
- Menggunakan headphone ini membatasi kemampuan Anda untuk mendengarkan suara di sekitar Anda, serta apapun volume yang digunakan.
- Jauhkan dari api, air, dan peralatan berenergi tinggi.
- Jangan memodifikasi, membongkar, membuka, menjatuhkan, memukul, menusuk, atau merobek headset.
- Jangan memanaskan perangkat hingga lebih dari 113°F [45°C].
- Jangan memicu arus pendek pada baterai internal atau sel baterainya.
- Apabila sel baterai bocor, jangan biarkan cairannya menyentuh kulit atau mata.
- Baterai internal bukan baterai yang dapat diganti oleh pengguna akhir.
- Hanya gunakan wadah pengisian daya bawaan dengan earbud adidas Z.N.E. 01.

Sanggahan

Ketersediaan layanan pihak ketiga mungkin membutuhkan perjanjian terpisah antara Anda dan pihak ketiga. Zound Industries International AB tidak bertanggung jawab atas ketersediaan layanan tersebut.

Ketika pemutaran musik dihindarkan menggunakan pemilihkan musik secara acak yang diputar pada volume sedang.

Informasi yang dimuat di sini benar pada saat diterbitkan, dengan kemungkinan kesalahan editorial. Produk ini bergantung pada perangkat lunak. Fungsi serta kompatibilitas dapat berubah saat memperbarui perangkat lunak.

Didesain di Stockholm • Diproduksi di Tiongkok

ITALIANO

Importanti istruzioni di sicurezza



Non adatto a bambini di età inferiore ai tre anni. Contiene pezzi di piccole dimensioni che possono causare soffocamento.



L'esposizione prolungata a un audio ad alto volume può causare la perdita dell'udito. Per prevenire possibili danni all'apparato uditivo, non ascoltare musica a volume elevato per lunghi periodi di tempo.



Gli apparecchi elettrici, i cavi, le batterie, la confezione e il manuale non dovrebbero essere inseriti tra i rifiuti domestici indifferenziati. Per un corretto riciclaggio, si prega di portare questi prodotti presso un centro di raccolta preposto, dove saranno presi gratuitamente in consegna, oppure di restituirli al rivenditore di fiducia. Il corretto smaltimento del prodotto risparmia le risorse e previene danni alla salute dell'uomo e all'ambiente.

Per prevenire possibili danni all'ambiente o alla salute umana causati dallo smaltimento incontrollato dei rifiuti, riportare le batterie ricaricabili difettose presso un centro di raccolta preposto o restituire a un rivenditore autorizzato.

Avvertenze

- Prima di utilizzare le cuffie, assicurarsi da dove impostare la sorgente sonora su un volume basso.
- Non utilizzare queste cuffie alla guida di un veicolo a motore, di una bicicletta, di un macchinario o qualora l'incapacità di percepire i rumori esterni rappresenti un pericolo per se stessi e per gli altri.
- Utilizzo di queste cuffie limita la capacità di percepire i rumori circostanti, a prescindere dal volume di ascolto.
- Tenere lontano da fuoco, acqua, e apparecchiature ad alta tensione.
- Non utilizzare queste cuffie alla guida di un veicolo a motore, di una bicicletta, di un macchinario o qualora l'incapacità di percepire i rumori esterni rappresenti un pericolo per se stessi e per gli altri.
- Non esporre a temperature superiori ai 45°C [113°F].
- Non cortocircuitare la batteria interna o le sue celle.
- In caso di perdita da una cella, evitare che il liquido entri in contatto con occhi o pelle.
- La batteria interna non è sostituibile dall'utente finale.
- Usare la custodia di ricarica esclusivamente con gli auricolari adidas Z.N.E. 01.

Limitazione di responsabilità

La disponibilità di servizi di terze parti potrebbe richiedere accordi separati fra l'utente e qualsiasi terza parte, e Zound Industries International AB non si assume la responsabilità per la disponibilità di tali servizi.

Il tempo di riproduzione indicato viene calcolato utilizzando la selezione casuale di musica riprodotta a volume medio. Le informazioni qui contenute sono corrette alla data di pubblicazione, salvo errori editoriali. Questo prodotto dipende da un software e il suo funzionamento e compatibilità possono variare quando il software viene aggiornato.

Con la presente, Zound Industries International AB dichiara che questo prodotto è conforme alle direttive 2014/53/EU. Massima potenza di trasmissione RF: < 20 dBm. Per la dichiarazione di conformità, visitare il seguente sito web: adidasheadphones.com/doc

Progettato a Stoccolma • Prodotto in Cina

日本語

安全に関する重要な注意事項

3歳以下のお子様の使用には適しません。飲み込む危険性のある小さな部品を含んでいます。

長時間大音量で音声を聴き続けると、聴力が低下することがあります。聴覚の損傷を防ぐために、長時間、大音量で聞くことは避けてください。

電気製品、ケーブル、バッテリー、パッケージ、およびリニアルは、一般の家庭ごと一様に使用してはなりません。適切なリニアルに関しては、これらの製品を無料で引き取る指定された収集場所へお持ちください。お近くの販売店までご連絡ください。適切な方法での製品の廃棄は、資源保護につながるのと同時に、人体の健康および環境への悪影響を防ぎます。

不法投棄による環境または健康への悪影響を防ぐために、使えなくなった充電電池は返却または収集所に送るが、ご利用の販売会社には返却してください。

警告

ヘッドフォンを使用する前に、音源装置の音量を小さくしてください。

自動車、バイク、自転車の運転中や、重機の操縦中は、外部の音が聞こえないと、自分または他者に危険を招くことがあります。そのような状況ではヘッドフォンを使用しないでください。

このヘッドフォンの使用中は、音量に気をつけ、周囲の音が高くなる場合があります。

火気、水、および高電圧装置に近づけないでください。

ヘッドフォンの改造、分解、解体、粉砕は行わないでください。また、ヘッドフォンを落としたり、踏んだり、ヘッドフォンに穴を開けたりしないでください。

113°F (45°C) 以上の高温は避けてください。

内蔵電池をショールケースにしないでください。

電池の液体が漏れた場合、液体が皮膚や目に触れないようにしてください。

内蔵バッテリーは、エンドユーザーには交換できないようになっています。

addidas Z.N.E.01 イヤホンには、付属の充電ケースのみをご利用ください。

免責

外部サービスの利用はお客様、そのサードパーティの間で提供された責任を負う場合があります。また、Zound Industries International AB はこうしたサービスの可用性について責任を負いません。

表示される再生時間は、ランダムに音楽を選択し、中音で再生したときに算出されています。

ここに記載されている情報は、出版時に限って正確なものであり、編集訂正の可能性もあります。本製品はソフトウェアに依存しており、その機能と互換性はソフトウェアのアップデートによって変更される場合があります。

Designed in Stockholm • Produced in China

한국어

중요 안전 지침

만 3세 이하 어린이가 사용하기에 적합하지 않습니다. 질식사 위험이 될 수 있는 작은 부품을 포함하고 있습니다.

시끄러운 음향에 장기간 노출되면 청력 손상이 발생할 수 있습니다. 청력 손상을 방지하기 위해 오디오 소리를 크게 귀 상태에 장시간 청취하지 마십시오.

전기 제품, 케이블, 배터리, 포장 및 매뉴얼을 일괄적으로 폐기할 수 없습니다. 이 제품을 지정된 수거 장소로 가져가 무료로 폐기하거나 가까운 소매점에 반납하십시오. 올바른 제품 폐기를 통해 자원을 절약할 수 있으며 환경 및 인류 건강에 미치는 부정적인 영향을 방지할 수 있습니다.

통제되지 않은 폐기물 처리가 환경 및 인류 건강에 미치는 영향을 방지하기 위해, 고장 난 충전용 전지는 지정된 수거 장소에 폐기하거나 전문 매장에 반환하십시오.

경고

헤드폰을 사용하기 전에 음향기기를 먼저 점검으로 설정하십시오.

자동차, 자전거, 또는 중장비를 조작할 때 혹은 외부 소리를 듣지 못하는 것이 사용자나 타인에게 위험을 초래할 수 있는 경우 헤드폰을 사용하지 마십시오.

헤드폰 사용은 오디오 볼륨과 관계없이 주변 소리를 들을 수 있는 능력을 제한합니다.

불, 물이나 고전압 장비에 가까이 하지 마십시오.

이 헤드폰을 변형, 분해, 해체하거나, 떨어뜨리거나, 짓 누르거나, 구멍을 뚫거나, 파쇄하지 마십시오.

45°C(113°F) 이상으로 가열하지 마십시오.

내부 배터리를 다른 전자기학 현상을 피하십시오.

전지가 새는 경우, 새어나온 액체가 피부에 닿거나 눈에 들어가지 않도록 하십시오.

내부 배터리는 최종 사용자가 교체할 수 없습니다.

addidas Z.N.E.01 이어헤드는 동봉된 충전 케이스만 사용하기가 적합합니다.

면역 조항

제3자 서비스를 이용하려면 귀하와 해당 제3자 간에 별도의 약정이 필요할 수 있으며, Zound Industries International AB 는 제3자 서비스의 이용 가능성에 대해 책임을 지지 않습니다.

이전에 포함되었지만 발행일 기준으로 정확하지 않은 정보의 오류가 포함되었을 수 있습니다. 이 제품으로 소리를 들으려 할 때 항상 헤드폰의 음질 및 음향성이 변형될 수 있습니다.

스톡홀름에서 디자인 • 중국에서 생산

LIETUVIŲ

Svarbius saugos nurodymai

Netinkama jaunesniams nei trijų metų vaikams. Priešais yra smulkių detalių, kuriomis galima užspringti.

Ilgą laiką garsiai klausantis muzikos galima pažeisti klausos organus. Saugokite savo klausos organus ir garsiai neklausykite muzikos ilgesni laiką.

Elektrinio prietaiso, laidų, maitinimo elementų, pakutės ir naudojamų vamzdžių negalima išmesti kartu su buitiniams atliekoms. Siekiami užtikrinti tinkama prietaiso elementų perdavimo, prireikus turi atlikti specializuotų atliekų surinkimo punktą, kur tokie elementai priimami nemokamai, arba grąžinti garsaus elementus tiekėjui. Tinkamai utilizuojant gaminių ir jų elementus, apsaugoma nuo nepageidaujamo tokių atliekų poveikio aplinkai ir žmonėms.

Siekiant saugoti aplinką ir žmones nuo galimo žalingo ir nekontroliuojamo išmetamų atliekų poveikio, sugedusias įkraunamas baterijas prireikus specializuotoms atliekų surinkimo punkto gamyba grąžinti šis tiekėjui.

Išsipėjimai

Prieš naudodami ausines sumažinkite garso šaltinio garsumą.

Nenaudokite šių ausinių vairuodami motorinę transporto priemonę, dirvatį, valdydami įrangą ar kitose situacijose, kai negrįždami aplinkinių garsų galite sukelti pavojų sau ir aplinkiniams.

Naudodami šias ausines, nepriklausomai nuo pasirinkto garsumo, apribosite savo galimybes išgirsti garsus įsų aplinkoje.

Laikykite toliau nuo ugnies, vandens ir aukštos temperatūros.

Nesujunkkite priešingų vidinio maitinimo elemento polių.

Pastebėję iš baterijos ištekėjusį skysčių, pasipūrinkite, kad šis skystis nepatektų ant odos ar į akis.

Integruotoji baterija nėra naudojota keičiama.

addidas Z.N.E.01 ausinėms naudokite kit kartų tiekiamą įkrovimo dėklą.

Atsakomybės apribojimas

Iki norite naudotis trečiuoju šalių paslaugomis, gali tekti su jomis sudaryti sutartis. Zound Industries International AB neprieima atsakomybės už tokių paslaugų prieinamumą.

Nurodytas muzikos grojimo laikas apskaičiuotas, naudojant atsitiktinai parinktus kūrinius, leidžiamus vidutinį garsumu.

Čia pateikiama informacija yra teisinga išdėstymo metu, tačiau gali pasitaikyti raišybės klaidos. Šis gaminis tinkamai veikia tik tuomet, kai naudojama atitinkama programė (įrangą, atitinkamus programines, įrangą gaminto veiktis gali pakeisti).

Šiuo pareiškimu Zound Industries International AB patvirtina, kad šis produktas atitinka 2014/53/EB reikalavimus. Maksimali RF perdavimo galia: < 20 dBm. Atitikties deklaracija rasite mūsų internetiniame puslapyje: addisheadphones.com/doc

Sukurta Stokholme • Pagaminta Kinijoje

LATVIEŠŪ

Svarīgi norādījumi par drošību

Nav piemērots bērniem, jaunākām par trim gadiem. Saturs sākas daļas, kas var radīt nosmakšanas draudus.

Ilgstoša skaņas mūzikas klausīšanās var izraisīt dzirdes bojājumus. Lai izvairītos no iespējamā kaitējuma nodarīšanas dzirdē, neklausiet mūzikas ilgstoši lielā skaumā.

Elektriskās ierīces, kabeļus, akumulatorus, iepakojumus un noņemamās daļas nedrīkst iekļaut sadzīves atkritumos. Lai veiktu pareizu pārstrādi, lūdz nodot šos produktus norādītā savākšanas vietā, kur tos pieņems bez maksas, vai atdotot tos savam mazumtirgotājam. Pareiza ierīces utilizācija ļaus resursus un novērš negatīvu ietekmi uz cilvēka veselību un vidi.

Lai izvairītos no nekontrolētas atkritumu izmešanas radītais iespējams kaitējums videi vai cilvēka veselībai, nododiet bojātus akumulatorus īpašās savākšanas vietās vai atdotiet specializētiem izplatītājiem.

Brīdinājumi

Pirms uzlikt ausīnās, iestatiet skaņas avotam zemu skaļuma līmeni.

Neielietot šīs ausīnās, kad vadīt transporta līdzekli, braucat ar velosipēdu, strādājat ar lieliem mehānismiem, vai tad, kad, nespotjot sadzirdēt ārējas skaņas, varat radīt briesmas sev vai citiem.

Šo ausīnās lietošana, neatkarīgi no klausīšanās skaļuma, ierobežo jūsu spējas sadzirdēt skaņas ap jūms.

Neturiet uguns, ūdens un augstsprieguma ierīču tuvumā.

Neizmairiet, neizjauciet, neatveriet, nemietiet zem, nesaspiediet, necaurdurt vai nesaspiediet ausīnās.

Nelietiet tām sakart virs 45 °C.

Nepieļaujiet iekšējā akumulatora vai tā elementu barīšām.

Ja akumulatoram parādās noplūde, nepieļaujiet šķidruma nokļušanu uz ādas vai acis.

Netiek paredzēts, ka iekšējā bateriju maina lietotājs pats.

Izmantojot tikai uzlādes korpusu, kas iekļauts addidas Z.N.E.01 ausīņu komplektācijā.

Atruna

Trešo personu pakāpojumu pieejamībai var būt nepieciešami atsevišķi līgumi starp jūsu un jebkuru trešo personu, un Zound Industries International AB neuzņemas atbildību par šādu pakāpojumu pieejamību.

Uzrādītās skāšanās laiks ir aprēķināts ar nejausū mērvienībām (zēvēl, atkarīgojot mērenā skaļumā).

Šeit ietverta informācija ir pareiza publicēšanas brīdī ar atrunu saistītā uz teksta redakcionālā rakstura kļūdam, ierīces darbība ir atkarīga no programmatūras, un tās funkcijas un sadarbība var mainīties, atjaunojot programmatūru.

Zound Industries International AB paziņo, ka produktus atbilst 2014/53/ES. Maksimālā RF pārrādes jauda: < 20 dBm. Lai izlasītu atbilstības paziņojumu, lūdz, apmeklēt šo šīmekļa vietni: addisheadphones.com/doc

Dizains radīts Stokholmā • Izgatavots Ķīnā

BEANGRIJFEN

Belangrijke veiligheidsinstructies

 Niet geschikt voor kinderen tot drie jaar. Bevat kleine onderdelen die verstikkingsgevaar kunnen veroorzaken.

 Langdurige blootstelling aan hoog volume geluid kan gehoorschade veroorzaken. Luister niet te langdurig langere tijd op hoge geluidsniveaus om schade aan het gehoor te voorkomen.

 Elektrische producten, kabels, batterijen, verpakking en de handleiding dienen niet te worden gemengd met huishoudelijk afval. Voor de juiste afvoer dient u deze producten naar een speciaal inzamelpunt te brengen waar ze gratis worden ingewonnen, of u brengt deze naar uw lokale winkel. De juiste afvoer bepaalt op grondstoffen en voorkomt negatieve effecten op de gezondheid van mensen en milieu.

Breng de defecte oplaadbare batterij naar een speciaal ophaalpunt of terug naar de winkel, om mogelijke schade voor het milieu of de menselijke gezondheid door vuilstof te voorkomen.

Waarschuwingen

- Stel uw geluidsbron in op laag volume voordat u de hoofdtelefoon gebruikt.
- Gebruik deze hoofdtelefoon niet als u een motorvoertuig, fiets, of machine bestuurt, of in situaties waarin het niet kunnen horen van geluiden van buitenaf een gevaar kan opleveren voor u of anderen.
- Het gebruik van deze hoofdtelefoon beperkt uw capaciteit om geluiden om u heen te horen, ongeacht het geluidsniveau.
- Buiten bereik houden van vuur, water en apparatuur met hoog voltage.
- Pas de hoofdtelefoon niet aan, haal hem niet uit elkaar, maak lui niet open, laat hem niet vallen, maak hem niet kapot en maak er geen gaten of scheuren in.
- Verhit hem niet boven de 45°C (113°F).
- Veroorzaak geen kortsluiting van de interne batterij of de cellen daarvan.
- Laat in het geval van een lekkende batterij de vloeistof niet in contact komen met de huid of de ogen.
- De interne accu kan niet door de eindgebruiker vervangen worden.
- Gebruik uitsluitend de meegeleverde laadbehuizing met de addidas Z.N.E. 01- oordopjes.

Vrijwaring

De beschikbaarheid van diensten van derden kan aparte overeenkomsten tussen jou en derden vereisen en Zound Industries International B.V. is niet verantwoordelijk voor de beschikbaarheid van dergelijke diensten.

De weergegeven speeltijd wordt berekend aan de hand van een willekeurige selectie van muziek, afgespeeld op een gemiddeld volume.

De informatie in dit document is correct op het moment van publicatie, onder voorbehoud van redactionele fouten. Dit product is software-onafhankelijk en de functies en compatibiliteit kunnen wijzigen als de software wordt bijgewerkt.

Hierbij verklaart Zound Industries International AB, dat dit product voldoet aan de bepalingen van richtlijn 2014/53/EU. Maximaal RF-zendermogen: < 20 dBm. Ga voor de conformiteitsverklaring naar deze website: addisheadphones.com/doc

Ontworpen in Stockholm • Geproduceerd in China

NORSK

Viktige sikkerhetsinstruksjoner

 Ikke egnet for barn under tre år. Inneholder små deler, som kan utgjøre en kveldningsfare.

 Langtidseksponering for høy lyd kan føre til hørselstap. For å forhindre mulig hørselstap, ikke bruk høyttaleren over lengre perioder.

 Elektriske produkter, ledninger, batterier, innpakning og manual skal ikke blandes med generell husholdningsavfall. For riktig resirkulering ta disse produktene til en utpekt beholder eller de vil bli tatt imot gratis, eller du kan levere tilbakel til den lokale leverandør. Riktig kasting av produkter sparer ressurser og forhindrer negativ effekt på menneskehelsen og miljøet.

For å forhindre mulig skade på miljøet eller menneskehelsen fra ukontrollert avfallshåndtering, lever inn defekte oppladbare batterier kun ved innsamlingsstasjoner eller i butikken.

Advarsel

- Skru volumet på lydkilden ned før du bruker hovedtelefonene.
- Disse hovedtelefonene må ikke brukes når du kjører, sykler, betjener maskiner eller der den manglende evnen til å høre lyder kan utgjøre en fare for deg og andre.
- Disse hovedtelefonene begrenser evnen din til å høre lyder rundt deg, uansett volumnivå.
- Hold unna ild, vann og høyspenningssyter.
- Du må ikke endre på, demontere, åpne, miste, knuse, stikke hull på eller ertelege hovedtelefonene.
- Ikke varm opp til over 45°C (113°F).
- Ikke kortslett det indre batteriet eller battericellenne.
- Dersom batteriet lekker, må vasken ikke komme i kontakt med huden eller øynene.
- Det interne batteriet kan ikke skiftes ut av sluttbrukeren.
- Bruk addidas Z.N.E. 01 errepopper kun med ladeboksen som følger med.

Ansvarsfraskrivelse

Tilgjengeligheten av tredjepartstjenester kan nødvendigvis egne avtaler mellom deg og eventuelle tredjeparter, og Zound Industries International AB er ikke ansvarlig for tilgjengeligheten av slike tjenester.

Erklært spilletid regnes ut ved bruk av et tilfeldig utvalg musikk, spilt på middels volume.

Informasjonen i dette dokumentet er korrekt ved publisering, for beholdning om redaksjonelle feil. Dette produktet er programvarehengende og funksjonene og kompatibiliteten kan endres når programvaren blir oppdatert.

Zound Industries International AB erklærer herved at dette produktet er i samsvar med 2014/53/EU. Maksimal RF-overføringseffekt: < 20 dBm. Samsvarserklæringen finner du på denne nettside: addisheadphones.com/doc

Utført i Stockholm • Produsert i Kina

WIKANG FILIPINO

Mahalagang mga tagubilin pangkaligtasan

 Hindi angkop para sa mga bata na mas bababa ang edad sa tatlo. Naglalaman ng mga maliit na bahagi, na maaaring deladiko kung mabuluan.

 Ang matagal na pagkakalat na malakas na audio ay maaaring magdulot ng pagkaginit. Upang maiwasan ang posibleng pagkaginit sa pang-init, huwag magkinit ng matagal na panahon sa mataas na antas ng volume.

 Ang mga produktong elektrikal, kable, batarya, kahon, at ang manual ay hindi dapat halo sa pangkalahatang basura sa bahay. Para sa angkop na pagresiko, mangyaring dalhin ang mga produktong ito sa inilaing pagkakakitaan kung saan ay tatanggapin ang mga ito nang libre o ibalik ang mga ito sa iyong magulang na nagpaganda. Ang tamang pagtatapon sa produkto ay nakakatipag ng pagpapakitaan at nakakapig ng mga negatibong epekto sa kalusugan ng tao at sa kapaligiran.

Upang maiwasan ang posibleng pinsala sa kapaligiran o kalusugan ng tao mula sa hindi makontrol na pagtatapon ng basura, itamang lamang ang depektibong narere-charge na mga batarya sa inilaing magulang na nagpaganda, o ibalik ang mga ito sa iyong espesyalistang tagapagbanta.

Mga babala

- Ilagay ang tunggalingang ng iyong tungo sa mababang lagat ng tunggalingang bago gamitin ang mga headphone.
- Huwag gamitin ang mga headphone na ito kapag nagmamaneho ng de-motor na sasakyan, isang bisikleta, malalaking makinarya, o kung saan ay hindi mo pagkaginit ng mga tungo sa labas ay maaaring magdulot ng panganib sa iyo o sa iba.
- Malulitanghan ang paggamit sa mga headphone na ito ang kakayahang mong makinig sa mga ingay sa paligid mo, hindi alintana ang lakas ng tungo sa pagkaginit. Ilayo ito sa apoy, tubig, at mataas ang botolte na kagamitan.
- Huwag baguhin, pagtanggali-tanggali, buksan, ibagsak, durugin, butasin, o palisin ang mga headphone na ito.
- Huwag initin nang mas mataas sa 113°F (45°C).
- Huwag i-short-circuit ang batarya sa loob o ang mga cell nito.
- Sa pangyayari ng pagtagas ng cell, huwag hayaang madikit ang likido sa balat o mata.
- Ang internal na batarya ay walang-pamalit para sa gumagamit.
- Gamitin lamang ang kasamang charging case sa mga addidas Z.N.E. 01 na eairud.

Disclaimer

Ang pagkakaroon ng mga serbisyong itinatagpartido ay maaaring mangailangan ng mga hiwalay na kasunduan sa pagitan mo at ng anumang itatagpartido ang at Zound Industries International AB ay walang panangutanan para sa pagkakaroon ng naturang mga serbisyong.

Ang isa ba batarya ay kinakalkula bala sa walang pitng tugtog ng musika, na katamtaman ang lakas ng tungo.

Ang impormasyong nilalaman dito ay sama sa panahon ng paglalathala, na may paglalan para sa mga pagkakaroling editorial. Ang produktong ito ay nakasalalay sa software at maaaring magbagong ang mga paggana at pagkakataon nito kapag nai-update ang software.

Disinensyo sa Stockholm • Ginawa sa China

POLSKI

Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa

 Produkt nieodpowiedni dla dzieci poniżej 3 roku życia. Zawiera małe części, które grożą zadławieniem.

 Długotrwałe narażenie na głośny dźwięk może prowadzić do utraty słuchu. Aby zapobiec ewentualnemu uszkodzeniu słuchu, nie należy korzystać ze sprzętu przy wysokim natężeniu dźwięku przez długi okres czasu.

 Elektrycznych produktów, kabli, akumulatorów, opakowań i instrukcji obsługi nie należy mieszać z ogólnymi odpadami domowymi. W celu poddania prawidłowemu recyklingowi należy przekazać te produkty do wyznaczonego punktu zbiórki, gdzie zostaną przyjęte bezpłatnie lub zwrócić je do lokalnego sprzedawcy detalicznego. Odpowiednia utylizacja pozwala zaoszczędzić zasoby i zapobiega negatywnym skutkom dla zdrowia ludzkiego i środowiska.

Aby uniknąć zanieczyszczenia środowiska oraz zagrożenia dla zdrowia spowodowanych niewłaściwą utylizacją, wadliwe akumulatory należy przekazać do wyznaczonego punktu zbiórki lub zwrócić do właściwego sprzedawcy.

Ostrzeżenia

- Przestrzegaj zasad słuchawek, zaleca się ustawienie niskiego poziomu głośności w urządzeniu źródłowym.
- Nie należy używać słuchawek podczas prowadzenia pojazdów motorowych, roweru, maszyn oraz wówczas, gdy ograniczona słyszalność otoczenia może stanowić zagrożenie dla użytkownika słuchawek lub innych osób.
- Korzystanie ze słuchawek służy, że odczuwanie dźwięki są słuchane bez względu na głośność odtwarzanej muzyki.
- Chronić przed ogniem, wodą i wysokim napięciem.
- Nie należy modyfikować, demontować, otwierać, upuszczać, mazać, przekłwać ani niszczyć słuchawek.
- Nie narażać na temperaturę powyżej 45°C.
- Nie należy doprowadzać do zwarcia znajdujących się w środku akumulatora ani jego ognia.
- W przypadku wycieku z baterii unikaj kontaktu płynu ze skórą i oczami.
- Użytkownik nie może wymieniać baterii wewnętrznej.
- Zastosuj dołączonego etykiety nadające wyjątkowo ze słuchawkami addidas Z.N.E. 01.

Klauzula

Dostępność usług oraz treści może wymagać zawarcia odrębnych umów między użytkownikiem a dowolną osobą trzecią. Zound Industries International AB nie ponosi odpowiedzialności za dostępnosć takich usług.

Podany czas pracy jest obliczony na podstawie przypadkowego wyboru utworów odtwarzanych przy średniej głośności.

Informacje zawarte w tym dokumencie są aktualne w momencie publikacji, ale mogą zawierać błędy redakcyjne. Niniejszy produkt jest niezależny od oprogramowania, a jego funkcje i kompatybilność mogą ulec zmianie w przypadku aktualizacji oprogramowania.

Zound Industries International AB niniejszym deklaruje zgodność tego produktu z dyrektywą 2014/53/EU. Maksymalna moc transmisji RF: < 20 dBm. Deklaracja zgodności jest dostępna na stronie: addisheadphones.com/doc

Zaprojektowano w Sztokholmie • Wyprodukowano w Chinach

PORTUGUÊS

Instruções de segurança importantes



Não indicado para crianças com menos de três anos de idade. Contém peças pequenas que podem oferecer risco de sufocação.



A exposição prolongada a áudio em volume elevado pode provocar a diminuição da capacidade auditiva. Para evitar possíveis lesões auditivas, não ouça com um volume elevado durante períodos longos.



Produtos elétricos, cabos, baterias, embalagens e o manual não devem ser misturados com o lixo doméstico em geral. Para a reciclagem adequada, leve estes produtos a um ponto de recolha designado, onde serão aceites gratuitamente ou devidos ao revendedor local. A eliminação correta do produto poupa recursos e evita efeitos negativos na saúde humana e no ambiente.

Para evitar possíveis danos no ambiente ou na saúde humana causados pela eliminação não controlada de resíduos, elimine as baterias recarregáveis com defeito apenas em pontos de recolha designados ou devolva-as ao seu revendedor especializado.

Advertências

- Ajuste um nível de volume baixo em sua fonte de som antes de colocar os fones de ouvido.
- Não utilize estes auscultadores se estiver a manobrar um veículo motorizado, uma bicicleta ou outro equipamento pesado, ou sempre que a sua incapacidade de ouvir nos externos possa constituir um perigo para si ou para os outros.
- A utilização destes fones de ouvido limita a sua capacidade de ouvir os barulhos ao seu redor, independentemente do volume em que estejam funcionando.
- Mantenha longe do fogo, da água e de equipamentos elétricos.
- Não modifique, desmonte, abra, deixe cair, esmague, perfure ou rasgue os auscultadores.
- Não os aqueça acima de 45 °C (113 °F).
- Não os cause curto-circuitos na bateria interna ou nas suas células.
- No caso de uma célula vazar, não permita que o líquido entre em contato com a pele ou com os olhos.
- A bateria interna não é substituível pelo utilizador final.
- Use apenas a caixa de carregamento com auriculares adidas Z.N.E. 01.

Exclusão de responsabilidades

A disponibilidade de serviços de terceiros pode implicar acordos separados entre si e qualquer terceiro, sendo que a Zound Industries International AB não assume a responsabilidade pela disponibilidade de tais serviços.

O tempo de reprodução estabelecido é calculado usando uma seleção aleatória de música, reproduzida em volume médio.

A informação aqui contida está correta no momento da publicação, salvo erros editoriais. Este produto depende do software e as suas funções e compatibilidade podem mudar ao atualizar o software.

Através deste documento, Zound Industries International AB, declara que este produto está em conformidade com a 2014/53/UE. Potência máxima de transmissão de radiofrequência: < 20 dBm. Para a declaração de conformidade, acesse o seguinte site: adidasheadphones.com/doc

Desenvolvido em Estocolmo • Produzido na China

ROMÂNĂ

Instrucțiuni importante de siguranță



Nerecomandat copiilor sub trei ani. Conține piese mici care prezintă pericol de sufocare.



Expunerea îndelungată la sursă puternică poate determina pierderea auzului. Pentru a evita deteriorarea auzului, nu ascultați la niveluri ridicate ale volumului pentru perioade lungi de timp.



Produsele electrice, cablurile, bateriile, ambalajul și manualul nu trebuie amestecate cu deșeurile menajere generale. Pentru a recicla corect ambalajul, predați aceste produse la un punct de colectare specializat, unde vor fi preluate fără nicio taxă sau returnați-le distribuitorului local. Eliminarea corectă a produselor permite economisirea resurselor și previne efectele negative asupra sănătății și a mediului.

Pentru a evita poluarea mediului sau afectarea sănătății umane în urma eliminării materialelor a deșeurilor, predați acumulatorii defecti la punctele de reciclare indicate sau returnați-le distribuitorului.

Avertismente

- Reduceti volumul sunetului înainte de a utiliza căștile.
- Nu utilizați căștile atunci când conduceți un vehicul cu motor, o bicicletă sau un utilaj greu sau în orice situație în care vă puteți pune în pericol pe dvs. sau pe ceilalți dacă nu auziți sunetul ambiental.
- Utilizarea căștilor vă limitează capacitatea de a auzi zgomotele din jur, indiferent de volumul sunetului din căști.
- Feriți-vă de produse de surd, apă sau echipament de înaltă tensiune.
- Nu modificați, dezamblați, deschideți, loviți, striviți, găuriți sau rupeți căștile.
- Nu încălziți la temperaturi de peste 45°C (113°F).
- Nu scurtcircuitați acumulatorul inclus sau celulele acestuia.
- Dacă există scurgeri la nivelul unei celule, nu permiteți contactul lichidului cu pielea sau ochii.
- Bateria internă nu poate fi înlocuită de utilizatorul final.
- Pentru căștile adidas Z.N.E. 01 folosiți doar dispozitivul de încărcare inclus.

Declinare de responsabilități

Disponibilitatea serviciilor terțe poate necesita un acord separat încheiat între dvs. și respectivul furnizor terț, iar Zound Industries International AB nu își asumă responsabilitatea pentru disponibilitatea serviciilor respective.

Durata de redare declarată este calculată în baza unei selecții aleatorii de muzică, redată la volum mediu.

Informațiile prezentate în acest document sunt corecte la data publicării lor, sub rezerva erorilor editoriale. Acest produs este dependent de software, iar funcțiile și compatibilitatea sa se pot modifica odată cu actualizarea software-ului.

Prezentăm, Zound Industries International AB, declară că acest produs este în conformitate cu directiva 2014/53/UE. Putere maximă de emisie RF: < 20 dBm. Pentru declarația de conformitate, accesați următorul site web: adidasheadphones.com/doc

Proiectat în Stockholm • Produs în China

РУССКИЙ

Правила техники безопасности



Не предназначено для использования детьми младше трех лет. Мелкие детали опасны при заглатывании.



В результате длительного воздействия громкой музыки возможна потеря слуха. Для предотвращения возможного повреждения слуха не слушайте громкую музыку на протяжении длительного времени.



Электрические изделия, кабели, батареи, упаковку и руководство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Эти изделия следует бесплатно передать на утилизацию в специализированный пункт сбора или вернуть в магазин в вашем регионе. Правильная утилизация позволяет экономить ресурсы и предотвращает отрицательное воздействие на здоровье людей и окружающую среду.

Чтобы предотвратить возможный вред окружающей среде или человеческому здоровью из-за неконтролируемой утилизации мусора, пожалуйста, передавайте неработающие аккумуляторы в специальные пункты приема или верните их вашему специализированному дилеру.

Внимание!

- Перед тем, как пользоваться наушниками, установите на них уровень звука небольшого громкости.
- Не пользуйтесь этими наушниками во время управления автомобилем, велосипедом или тяжелым производственным оборудованием или в случаях, когда невозможно слышать окружающие звуки (может представлять опасность для вас или других людей).
- Использование этих наушников ограничивает вашу возможность слышать окружающие звуки независимо от уровня громкости.
- Держите наушники подальше от огня, воды и высокоточного оборудования.
- Запрещается изменять, разбирать, вскрывать, ронять, ломать, прокалывать или изменять наушники.
- Не нагревайте устройство до температуры выше 45°C (113°F).
- Запрещается закорачивать входящую в комплект батарею или ее ячейки.
- В случае протечки элемента питания не допускайте попадания жидкости на кожу или в глаза.
- Остроженные батареи не подлежат занесению конечным пользователем.
- Наушники adidas Z.N.E. 01 можно использовать только с входящими в комплект зарядным чехлом.

Ограничение ответственности

Доступность сервисов сторонних поставщиков может потребовать дополнительных соглашений между вами и третьей стороной. Zound Industries International AB не несет ответственности за доступность таких сервисов. Оставшееся время воспроизведения рассчитывается по случайно выбранной композиции, воспроизводимой при средней громкости. Содержащаяся здесь информация является верной на момент публикации с поправкой на редакционные ошибки. Работа этого изделия зависит от программного обеспечения, и его функции и параметры совместимости могут измениться при изменении или обновлении программного обеспечения. Настоящим Zound Industries International AB заявляет, что данное изделие соответствует требованиям Директивы 2014/53/ЕС. Максимальная мощность радиостанционной передачи: < 20 dBm. Для ознакомления с декларацией о соответствии посетите сайт: adidasheadphones.com/doc

Разработано в Стокгольме • Изготовлено в Китае

SVENSKA

Viktiga säkerhetsinstruktioner



Produkten är inte lämplig för barn under tre år, eftersom den innehåller smådelar som kan orsaka kvävning.



Långvarig exponering för ljud på hög volym kan orsaka hörselskada. Öppna hörselskador genom att inte lyssna med hög volym under lång tid.



Elektriska produkter, kablar, batterier, förpackningar och manualen ska inte slängas bland vanliga hushållssoror. För korrekt återvinning, ta dessa produkter till en uppsamlingsplats där de kan lämnas in utan avgift eller återlämna dem till din lokala återförsäljare. Korrekt bortskaffning av produkter sparar resurser och förebygger negativa effekter på människors hälsa och miljö.

För att förhindra skador på vår hälsa och miljön bör defekta laddningsbatterier endast lämnas in vid en speciell uppsamlingsplats eller där du köpte produkten.

Varningar

- Ställ ljudkällan på låg volym innan du börjar använda hörlurarna.
- Använd inte hörlurarna medan du kör ett motorfordon, cyklar eller använder tunga maskiner. Använd dem inte heller om den begränsade förmågan att höra yttrande ljud kan innebära en risk för dig eller någon annan.
- När du använder hörlurarna begränsas din förmåga att höra omgivande ljud, oavsett vilken volym du lyssnar på.
- Ha inte hörlurarna i närheten av eld, vatten eller högsnallströmning.
- Hörlurarna får inte modifieras, monteras isär, öppnas, tappas, krossas, punkteras, dras isär.
- Exponera inte för temperaturer över 45°C (113°F).
- Kortslut inte det interna batteriet eller battericellerna.
- Om någon av battericellerna skulle läcka: Låt inte vätskan komma i kontakt med hud eller ögon.
- Det interna batteriet är inte utbytbar för slutanvändare.
- Använd endast det medföljande laddningsfodralet med addidas Z.N.E. 01 hörlurar.

Ansvarsfriskrivning

Tillgängligheten av tredjepartstjänster kan kräva separata avtal mellan dig och den tredje parten och Zound Industries International AB tar inget ansvar för tillgängligheten av sådana tjänster.

Den angivna speltiden beräknas genom ett slumpmässigt musikalisk som spelar på medelhög volym.

Informationen som finns här är korrekt vid publiceringsögonblicket, med förbehåll för redaktionella fel. Den här produkten är beroende av mjukvara och dess funktioner och kompatibilitet kan ändras när mjukvaran uppdateras.

Härmed deklarerar Zound Industries International AB, att denna produkt efterlever 2014/53/EU. Maximal RF-sändningseffekt: < 20 dBm. En försäkran om överensstämmelse återfinns på följande webbplats: adidasheadphones.com/doc

Designad i Stockholm • Tillverkad i Kina

Stockholm'de tasarlanmıştır • Çin'de üretilmiştir

УКРАЇНЬСЬКА

Важливі інструкції з техніки безпеки

 Не підходьте до дітей до трьох років, оскільки вони можуть вдатися дрібними деталями, з яких складається пристрій.

 Тривале прослуховування музики або звуків із високою густиною може спричинити порушення слуху. Щоб цього уникнути, не слухайте музику з великою густиною занадто довго.

 Електричні вироби, кабелі, акумулятори, пакування та посібник не потрібно підшукати іншими загальними побутовими відходами. Щоб переробити ці продукти, безкоштовно здайте їх до спеціального пункту прийому або поверніть у місцевий пункт продажу. Належна утилізація сприяє збереженню ресурсів і запобігає негативному впливу на здоров'я людей і довкілля.

Щоб не завдати шкоди довіллі або здоров'ю людей, як може спричинити неконтрольоване сидіння сміття, у разі пошкодження акумулятора його слід здати до спеціального пункту прийому або повернути до спеціального магазину, де його придбано.

Застереження

- Зменште рівень гучності на джерелі звуку, перш ніж використовувати навушники.
- Не використовуйте навушники, коли керуєте автомобілем, велосипедом, важким обладнанням і механізмами, а також в умовах, коли недостатність чути зовнішні звуки може спричинити небезпеку для вас або оточуючих.
- У цих навушниках погано чути шум навколо, незалежно від рівня гучності.
- Тримайте їх подалі від води, вогню та високовольтного обладнання.
- Зберігаючи носити зміни в навушниках, розбирати, відкривати, кидати, ламати, проколувати або розрізати їх.
- Не нагрівайте навушники до температури понад 45°C.
- Не допускайте короткого замикання внутрішнього акумулятора або його кожок.
- Випадку пропікання шкіри з комірцями слідувати, щоб вона не потрапила на шкіру або в очі.
- Заміна внутрішнього акумулятора користуванням не передбачена.
- Використовуйте зарядний футляр, що постачається в комплекті, лише з навушниками adidas Z.N.E. 01.

Відмова від відповідальності

Користування послугами третіх сторін може потребувати окремих угод між вами та третьою стороною, і Zound Industries International AB не несе відповідальності за користування такими послугами.

Указаний час відтворення обчислюється на основі тривалості відтворення кількох довільно вибраних аудіофайлів із помірною гучністю.

Наведена тут інформація правильна на момент публікації (із застереженням про редакційні помилки). Цей пристрій програмно-залежний. Його робота та сумісність може змінюватися після оновлення програмного забезпечення.

Розроблено у Стокгольмі • Вироблено в Китаї

TIẾNG VIỆT NAM

Hướng dẫn an toàn quan trọng

 Không tình hợp cho trẻ em dưới ba tuổi. Có chứa các bộ phận nhỏ, có thể gây gãy xương, tắc thở.

 Nghe âm thanh lớn trong thời gian dài có thể gây giảm thính lực. Để ngăn ngừa nguy cơ tổn thương thính giác, không nghe ở mức âm lượng cao trong thời gian dài.

 Không được để lẫn các sản phẩm điện, cáp, pin, bao bì và số tay với rác thải sinh hoạt nơi chung. Để tái chế phù hợp, vui lòng đưa những sản phẩm này tới điểm thu gom được chỉ định, nơi chúng sẽ được nhận miễn phí hoặc trả lại nhà bán lẻ tại địa phương. Vứt bỏ sản phẩm đúng cách sẽ tiết kiệm tài nguyên và ngăn chặn những tác động tiêu cực đến sức khỏe con người và môi trường.

Để ngăn ngừa nguy cơ có thể xảy ra cho môi trường hoặc sức khỏe con người từ việc vứt bỏ rác thải bừa bãi, hãy chỉ vứt bỏ pin sạc lại được bi hỏng tại các điểm thu gom được chỉ định hoặc trả lại cho đại lý.

Cảnh báo

- Đặt nguồn âm thanh của bạn xuống mức âm lượng thấp trước khi sử dụng tai nghe.
- Không sử dụng tai nghe này khi vận hành xe gắn máy, xe đạp, máy móc hạng nặng hoặc tại những nơi mà nếu bạn không thể nghe được âm thanh bên ngoài có thể gây nguy hiểm cho bạn hoặc người khác.
- Sử dụng tai nghe này sẽ làm hạn chế khả năng nghe thấy tiếng ồn xung quanh bạn, bất kể âm lượng tai nghe bạn đặt là bao nhiêu.
- Tránh xa lửa, nước và thiết bị điện áp cao.
- Không sửa chữa, tháo rời, mở, làm rơi, nghiền nát, đục thủng hoặc cắt vụn tai nghe.
- Không làm nóng trên 113°F (45°C).
- Không gây chập mạch pin bên trong hoặc các cell pin.
- Trong trường hợp pin bị chảy nước, không để chất lỏng đó tiếp xúc với da hoặc mắt.
- Người dùng cuối không thể thay thế pin bên trong hoặc vỏ.
- Chỉ sử dụng hợp sạc đi kèm với tai nghe adidas Z.N.E. 01.

Khước từ trách nhiệm

Để sử dụng các dịch vụ của bên thứ ba, bạn có thể cần có các thỏa thuận riêng với bất kỳ bên thứ ba nào và Zound Industries International AB không chịu trách nhiệm và sự sẵn có của các dịch vụ đó.

Thời gian phát đã định được tính bằng cách chọn nguồn thông tin nhạc, phát ở mức âm lượng trung bình.

Chúng tôi trong tài liệu này là chính xác tại thời điểm xuất bản cùng dự tính trước cho các lỗi biên tập. Sản phẩm này phụ thuộc vào phần mềm và các chức năng cũng do trong tính của sản phẩm có thể thay đổi khi cập nhật phần mềm.

Thiết kế tại Stockholm • Sản xuất tại Trung Quốc

简体中文

重要安全说明

 不适合三岁以下儿童使用。含有小部件，可能导致窒息危险。

 长期处于高音量声中，可能会导致听力损失。为防止损害听力，不要长时间高音量听音乐。

 电气产品、线缆、电池、包装和手册不得与一般生活垃圾混放。请将这些产品送到指定的收集点进行免费处理，或将产品送至您的当地零售商，做到妥善回收。恰当的产品处置不仅可以节省资源，还能避免对人体健康和环境产生负面影响。

为避免不受控制的废物处置对环境或人体健康造成危害，请将废旧的充电电池送至指定的收集点进行处置，或送至专门的经销商。

警告

- 使用耳机前，将声源设置为低音量。
- 当您在驾驶机动车、骑自行车、操作重型机器时，或听不到外界声音就可能给自身和他人造成危险的情况下，请不要使用耳机。
- 无论音量大小，使用耳机都将影响您对周围声音的感知。
- 耳机应远离火、水和高电压设备。
- 请勿改装、拆解、打开、扔掉、压碎、刺穿或切割耳机。
- 请勿将其置于 113 华氏度（45 摄氏度）以上的高温环境下。
- 请勿让内部电池或其元件短路。
- 如果电池漏液，不要让液体接触皮肤或眼睛。
- 最终用户不得更换内置电池。
- 请仅使用配套的充电盒为 adidas Z.N.E. 01 耳塞充电。

免责声明

要获得第三方服务则需要您与第三方签署单独的协议。Zound Industries International AB 对此类服务的提供不承担任何责任。

既定的播放时间是在使用中音音量播放随机选择的音乐计算得出的。

本文所含的信息在发布时正确无误，有权保留编辑错误。本产品以软件为基础，其功能和兼容性会在软件更新时发生变化。

Stockholm 设计 • 中国制造

繁體中文

重要安全指引

 不适合 3 歲以下兒童。含有細小零件，可能導致窒息危險。

 長期暴露於高音量的音訊之下，可能導致聽力受損。為避免聽力受損，請勿長時間以高音量使用耳機。

 電子產品、連接線、電池、包裝與使用手冊皆不可與一般家庭垃圾同時棄置。正確回收方式為將這些產品交由指定收集點；他們將會免費接收處理或者退回當地零售商。正確的產品棄置可節省資源並避免對人體健康與環境產生負面影響。

為防止因隨意棄置而對環境或人體健康造成危害，請將有缺損的充電電池送至指定的收集點或退還給您的專經銷商。

警告

- 使用耳機前，請先將您的音源設至低音量。
- 駕駛機動車輛、自行車、操作重機設備或是當您無法聽見外部環境的音響可能會危及您或其他人的安全時，請勿使用耳機。
- 使用本耳機時，無論音量大小，都會影響您聽見周遭聲音的能力。
- 遠離火源、水源以及高電壓設備。
- 請勿修改、拆解、拆開、重疊、碾壓、穿刺、切割或剪碎耳機。
- 請勿加熱到華氏 113 度（攝氏 45 度）以上。
- 請勿使內部的電池或其電池芯短路。
- 若電池漏液時，請勿讓液體接觸皮膚或眼睛。
- 內建電池無法由最終使用者更換。
- 僅使用隨附的充電盒於 adidas Z.N.E. 01 耳機。

免責聲明

第三方服務之可用性可能需要您與該第三方另行達成協議。Zound Industries 對於該服務之可用性概不負責。

既定的播放時間之計算是使用隨機選取的音樂集中之音量播放而算得。

在此包含的資訊在發佈當時為正確，並保留編輯錯誤的可能性。此產品需搭配軟體使用，其功能與相容性可能隨軟體更新而有所更改。

斯德哥爾摩設計 • 中國製造

www.adidasheadphones.com